

Soul Eater – Mauve-iro no Sympathy

Japanisch	Englisch	Deutsch (blanker Text darunter)
<p>Mo-obú iro nó fuka-í yorú Takakú unarú ano tsúki gá, ah táta-éru Kudaké chit-tá garekí kuzú Ni-o-ú yatsu nó tamashí-í gá, so yó-n-déru</p> <p>Yámi ní ikíru futátsu nó sadáme Wátashi no té to óre no udé ga Híbiki a-éba ima sháke up! sháke up!</p> <p>Mákuró ni kasóku hácho-ú no sóul style Mamórinuku táme tsúyoku naréru Héiwa to séigi wa déath of the rúle Áka-i shibukí wa sú-ukó-u ná ya-ibá Kízuná umaréshi tokí Néga-i wa tódokú fight óut! fight óut!</p> <p>Kaze ní ro-obú hirugá-eshí Ko-n-yá momatá kakenúkerú, ah mákenái wa Mat-tá nashi ní sa-a iko-ú Chu-u wó ma-ebá ekisá-itíng[u], so ká-n-jíru</p> <p>Tómoní mezásu futátsu no sadáme Ánata no mé to óma-e no mé wo Shínji-a-éta nára shake up! shake up!</p> <p>Másuto ni hiyáku múteki no cóol scythe Yu-úki ga kokó ni kákusé-i súru Shóuri no mégami wa déath or lífe Kúro-í chishi-ó ga ni-e tágirú ya-ibá Kízuná umaréshi tokí tsúnagaru sýmpathý fight óut! fight óut!</p> <p>Námidá wakátsu futátsu no sadáme Wátashi no té wo óre no udé wo Yúme ni ka-éte ima sháke up! sháke up!</p> <p>Mákuro ni kasóku hácho-ú no sóul style Mamórinuku táme tsúyoku naréru Hé-iwa to sé-igi wa déath of the rúle Áka-i shibukí wa sú-uko-ú na yá-iba Kízuná umaréshi tokí Néga-i wa tódokú fight óut! fight óut!</p>	<p>I admire, ah, that howling moon High up in the deep, mauve-colored night Their souls that I smell In the smashed and scattered debris, so, are shouting</p> <p>Two destinies live in darkness When my hand and my arm Resonate with each other, now shake up! shake up!</p> <p>The soul style of a wavelength that accelerates in macro To protect you to the end I can become strong Peace and justice are death of the rule The red spray is a noble blade When a bond is born Wishes will be granted, fight out! fight out!</p> <p>I ruffle my robe in the wind and tonight I'm dashing again, ah, I won't lose C'mon, let's go without waiting When I dance in midair, it's exciting, so, I feel it</p> <p>Two destinies that aspire together If your eyes and your eyes Could believe in each other, shake up! shake up!</p> <p>An invincible cool scythe leaps to the mast Her courage will awaken The goddess of victory is death or life A blade where a black rush of blood boils When a bond is born It connects to sympathy, fight out! fight out!</p> <p>Two destinies that share tears When my hand and my arm Turn into dreams, now shake up! shake up!</p> <p>The soul style of a wavelength that accelerates in macro To protect you to the end I can become strong Peace and justice are death of the rule The red spray is a noble blade When a bond is born Wishes will be granted, fight out! fight out!</p>	<p><Maka> Voll Bewund' rung starr' ich zu dem Mond empor Da mein Blick sich im Lila der Nacht verlor, ah, lausche dem Heul'n <Soul> In verfall'nen Ruinen kann ich sie spür'n Seelen, die mich mit ihrem Geruch verführ'n, so hör' ich ihr Schrei'n</p> <p><Beide> Unser beider Schicksal, gehüllt in tiefste Schatten Mögen uns're Hände gleich einer Legende Ungeahnte Kräfte in uns wecken, wecken</p> <p>Mit Kontrolle der Seele ~sind uns're Wellen makellos Bist stets in meiner Obhut, in mir brennt die Kampfglut Unser edles Ziel seien Frieden und Recht Rote Schwaden des Blutes nähr'n der Todesklinge Gestalt Jenes Bündnis gewährt uns den Wunsch Wenn wir das Gefecht vereint besteh'n, besteh'n</p> <p>Der Wind legt sich schneidend um mein Gewand In die Nacht stürz' ich mich, völlig unerkant, ah, ~ich kann nicht verlier'n Es beginnt, niemand hält meinen Trieb zurück Denn mein Tanz in der Luft regt unsagbar Glück, so wart' ich darauf</p> <p>Unser beider Schicksal, geeint durch die Bestimmung Kann dein' Augen trauen, auf dich darf ich bauen Um durch die Treue zu obsiegen, siegen</p> <p>Bis zur Grenze des Himmels schwingt die prächt'ge Sense sich Im Zentrum der Gefahren ~wird Mut sich offenbaren Leben oder Tod zeichnen letztlich den Sieg Schwarze Ströme des Blutes brodeln an der Schneide entlang Jenes Bündnis gewährt uns den Wunsch Jede Not im Einklang zu besteh'n, besteh'n</p> <p>Unser beider Schicksal, benetzt mit gleichen Tränen Mögen uns're Hände gleich einer Legende Die erträumte Sphäre für uns schaffen, schaffen</p> <p>Mit Kontrolle der Seele ~sind uns're Wellen makellos Bist stets in meiner Obhut, in mir brennt die Kampfglut Unser edles Ziel seien Frieden und Recht Rote Schwaden des Blutes nähr'n der Todesklinge Gestalt Jenes Bündnis gewährt uns den Wunsch Wenn wir das Gefecht vereint besteh'n, besteh'n</p>

Voll Bewund' rung starr' ich zu dem Mond empor
Da mein Blick sich im Lila der Nacht verlor, ah, lausche dem Heul'n
In verfall'nen Ruinen kann ich sie spür'n
Seelen, die mich mit ihrem Geruch verführ'n, so hör' ich ihr Schrei'n

Unser beider Schicksal, gehüllt in tiefste Schatten
Mögen uns're Hände | gleich einer Legende
Ungeahnte Kräfte ins uns wecken, wecken

Mit Kontrolle der Seele ~sind uns're Wellen makellos
Bist stets in meiner Obhut, | in mir brennt die Kampfglut
Unser edles Ziel seien Frieden und Recht
Rote Schwaden des Blutes nähr'n der Todesklinge Gestalt
Jenes Bündnis gewährt uns den Wunsch
Wenn wir das Gefecht vereint besteh'n, besteh'n

Der Wind legt sich schneidend um mein Gewand
In die Nacht stürz' ich mich, völlig unerkant, ah, ~ich kann nicht verlier'n
Es beginnt, niemand hält meinen Trieb zurück
Denn mein Tanz in der Luft regt unsagbar Glück, so wart' ich darauf

Unser beider Schicksal, geeint durch die Bestimmung
Kann dein' Augen trauen, | auf dich darf ich bauen
Um durch die Treue zu obsiegen, siegen

Bis zur Grenze des Himmels schwingt die prächt'ge Sense sich
Im Zentrum der Gefahren | ~wird Mut sich offenbaren
Leben oder Tod zeichnen letztlich den Sieg
Schwarze Ströme des Blutes brodeln an der Schneide entlang
Jenes Bündnis gewährt uns den Wunsch
Jede Not im Einklang zu besteh'n, besteh'n

Unser beider Schicksal, benetzt mit gleichen Tränen
Mögen uns're Hände | gleich einer Legende
Die erträumte Sphäre für uns schaffen, schaffen

Mit Kontrolle der Seele ~sind uns're Wellen makellos
Bist stets in meiner Obhut, | in mir brennt die Kampfglut
Unser edles Ziel seien Frieden und Recht
Rote Schwaden des Blutes nähr'n der Todesklinge Gestalt
Jenes Bündnis gewährt uns den Wunsch
Wenn wir das Gefecht vereint besteh'n, besteh'n